

ROYAUME DE BELGIQUE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
INTÉRIEUR**

Arrêté royal fixant les modalités spécifiques d'émission de la loterie à billets, appelée « Cash 15 euros », loterie publique organisée par la Loterie Nationale

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 19 avril 2002 relative à la rationalisation du fonctionnement et de la gestion de la Loterie Nationale, l'article 3, §1^{er}, alinéa 1^{er}, modifié par la Loi-programme I du 24 décembre 2002 et la loi du 10 janvier 2010, et l'article 6, §1^{er}, 1^o, modifié par la Loi-programme I du 24 décembre 2002;

Considérant l'arrêté royal du 27 avril 2018 fixant les modalités générales d'émission des loteries publiques organisées par la Loterie Nationale sous forme de loteries à billets ;

Considérant que le Comité de Jeu Responsable visé à l'article 7 du contrat de gestion conclu entre l'Etat belge et la Loterie Nationale le 26 juillet 2016 et approuvé par l'arrêté royal du 30 août 2016, a donné un avis favorable le ... 2021;

Vu l'avis ...du Conseil d'Etat, donné le ...2021, en application de l'article 84, §1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition de la Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau Démocratique, et du Secrétaire d'Etat à l'Asile et à la Migration, chargé de la Loterie Nationale,

KONINKRIJK BELGIË

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
BINNENLANDSE ZAKEN**

Koninklijk besluit tot bepaling van de specifieke uitgiftevoorschriften van de loterij met biljetten, genaamd "Cash 15 euro", een door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterij

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 19 april 2002 tot rationalisering van de werking en het beheer van de Nationale Loterij, artikel 3, §1, eerste lid, gewijzigd bij de Programmawet I van 24 december 2002 en de wet van 10 januari 2010, en artikel 6, §1, 1^o, gewijzigd bij de Programmawet I van 24 december 2002;

Overwegende het koninklijk besluit van 27 april 2018 tot bepaling van de algemene uitgiftevoorschriften van openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij in de vorm van loterijen met biljetten;

Overwegende dat het Comité Verantwoord Spel, bedoeld in artikel 7 van het beheerscontract gesloten tussen de Belgische Staat en de Nationale Loterij op 26 juli 2016 en goedgekeurd bij koninklijk besluit van 30 augustus 2016, een gunstig advies heeft gegeven op ... 2021;

Gelet op het advies ... van de Raad van State, gegeven op ... 2021, met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing, en van de Staatssecretaris van Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Nous avons arrêté et arrêtons:

Article 1^{er}. La loterie à billets « Cash 15 euros » est une loterie organisée par la Loterie Nationale. Elle est organisée conformément à l'arrêté royal du 27 avril 2018 fixant les modalités générales d'émission des loteries publiques organisées par la Loterie Nationale sous forme de loteries à billets.

Le nombre de billets de chaque émission est fixé par la Loterie Nationale soit à 1.250.000, soit en multiples de 1.250.000.

Le prix de vente d'un billet est fixé à 15 euros.

Art.2. Par quantité de 1.250.000 billets émis, le nombre de lots est fixé à 423.043, lesquels se répartissent selon le tableau reproduit ci-dessous:

Artikel 1. De loterij met biljetten "Cash 15 euro" is een loterij georganiseerd door de Nationale Loterij. Ze wordt georganiseerd overeenkomstig het koninklijk besluit van 27 april 2018 tot bepaling van de algemene uitgiftevoorschriften van openbare loterijen georganiseerd door de Nationale Loterij in de vorm van loterijen met biljetten.

Het aantal biljetten van elke uitgifte wordt door de Nationale Loterij vastgesteld op 1.250.000 of op veelvoud van 1.250.000.

De verkoopprijs van een biljet is vastgelegd op 15 euro.

Art.2. Voor iedere hoeveelheid van 1.250.000 uitgegeven biljetten wordt het aantal loten bepaald op 423.043, die worden verdeeld volgens onderstaande tabel:

Nombre de lots Aantal loten	Montant des lots (euros) Bedrag van de loten (euro)	Montant total des lots (euros) Totaal bedrag van de loten (eur)	1 chance de gain sur 1 winstkans op
1	555.555	555.555	1.250.000
2	50.000	100.000	625.000
5	15.000	75.000	250.000
10	5.000	50.000	125.000
25	1.000	25.000	50.000
7.500	500	3.750.000	166,67
4.500	100	450.000	277,78
5.500	75	412.500	227,27
8.000	60	480.000	156,25
10.000	50	500.000	125
12.500	40	500.000	100
25.000	30	750.000	50
50.000	25	1.250.000	25
75.000	20	1.500.000	16,67
210.000	15	3.150.000	5,95
7.500	10	75.000	166,67
7.500	5	37.500	166,67
TOTAL TOTAAL 423.043		TOTAL TOTAAL 13.660.555	TOTAL TOTAAL 2,95

Art.3. §1^{er}. Le recto des billets présente deux zones de jeu distinctement délimitées.

Sur ou près de la pellicule opaque de la

Art.3. §1. Op de voorkant van de biljetten staan twee duidelijk onderscheiden speelzones.

Op of bij de ondoorzichtige deklaag van

première zone de jeu sont imprimées les mentions « VOS NUMEROS - UW NUMMERS - IHRE ZAHLEN ». Cette zone de jeu est appelée « zone de jeu-vos numéros ». Sur ou près de la pellicule opaque de la seconde zone de jeu sont imprimées les mentions « NUMEROS GAGNANTS - WINNENDE NUMMERS - GEWINNZAHLEN ». Cette zone de jeu est appelée « zone de jeu-numéros gagnants ». La « zone de jeu-vos numéros » et « la zone de jeu-numéros gagnants » sont appelées ensemble les « zones de jeu-numéros ».

§2. Après grattage de la pellicule opaque recouvrant la « zone de jeu-vos numéros » apparaît la mention « VOS NUMÉROS - UW NUMMERS - IHRE ZAHLEN » et cinq numéros sélectionnés parmi une série de numéros allant de 01 à 99.

Après grattage de la pellicule opaque recouvrant la « zone de jeu-numéros gagnants » apparaissent la mention « NUMÉROS GAGNANTS - WINNENDE NUMMERS - GEWINNZAHLEN » et, en principe, vingt-cinq numéros différents sélectionnés parmi une série de numéros allant de 01 à 99. Sous chacun de ces numéros est imprimé en chiffres arabes un montant de lot précédé du symbole « € », qui pouvant varier d'un numéro à l'autre, est sélectionné parmi ceux visés à l'article 2.

Art.4. §1^{er}. Le billet est gagnant lorsque un des cinq numéros imprimés dans la « zone de jeu-vos numéros » est également imprimé dans la « zone de jeu-numéros gagnants ». Les deux numéros concernés par cette correspondance sont appelés « paire gagnante ». Le cas échéant, le billet est attributif du montant de lot mentionné en dessous du numéro qui, reproduit dans la « zone de jeu-numéros gagnants », est concerné par cette correspondance.

Lorsque le billet est gagnant, il peut comporter une, deux ou trois paires gagnantes. Le cas échéant, les deux ou trois paires gagnantes donnent droit à un lot correspondant au cumul des montants

de la première speelzone worden de vermeldingen "UW NUMMERS - VOS NUMEROS - IHRE ZAHLEN" weergegeven. Dit wordt de "uw nummers-speelzone" genoemd. Op of bij de ondoorzichtige deklaag van de tweede speelzone worden de vermeldingen " WINNENDE NUMMERS - NUMEROS GAGNANTS - GEWINNZAHLEN " weergegeven. Dit wordt de "winnende nummers-speelzone" genoemd. De "uw nummers-speelzone" en de "winnende nummers-speelzone" worden samen de "nummers-speelzones" genoemd.

§2. Na afkrassing van de ondoorzichtige deklaag die de "uw nummers-speelzone" bedekt, verschijnt de vermelding " UW NUMMERS - VOS NUMÉROS - IHRE ZAHLEN " en vijf nummers, die werden gekozen uit een reeks nummers tussen 01 en 99.

Na afkrassing van de ondoorzichtige deklaag die de "winnende nummers-speelzone" bedekt, verschijnen de vermelding "WINNENDE NUMMERS - NUMÉROS GAGNANTS - GEWINNZAHLEN" en in principe vijftientig verschillende nummers, die werden gekozen uit een reeks nummers tussen 01 en 99. Onder ieder van die nummers staat er telkens een in Arabische cijfers uitgedrukt lotenbedrag, voorafgegaan door het euroteken " € ", dat van nummer tot nummer kan verschillen en dat werd gekozen uit de in artikel 2 bedoelde loten.

Art.4. §1. Het biljet is winnend wanneer één van de vijf nummers vermeld in de "uw nummers-speelzone " ook voorkomt in de "winnende nummers-speelzone". Die twee overeenstemmende nummers worden "winnend paar" genoemd. In een dergelijk geval kent het biljet het lotenbedrag toe dat wordt vermeld onder het in de "winnende nummers-speelzone" voorkomende nummer waarop de overeenstemming betrekking heeft.

Wanneer het biljet winnend is, dan kan het één, twee, of drie winnende paren bevatten. In een dergelijk geval geven twee of drie winnende paren recht op een lotenbedrag dat overeenstemt met de

de lots mentionnés en dessous des deux ou trois numéros qui, imprimés dans la « zone de jeu-numéros gagnants », sont concernés par cette correspondance.

La « zone de jeu-numéros » qui ne présente pas l'un des trois cas de correspondance visés à l'alinéa 2 est toujours perdante.

§2. Par dérogation à l'article 3, §2, deuxième alinéa, le symbole de jeu « 5 avec couronne de laurier » peut apparaître dans la « zone de jeu-numéros gagnants » au lieu d'un numéro. Dans ce cas, le montant de lot attribué dans le cas d'une paire gagnante, est multiplié par 5.

Le symbole de jeu « 5 avec couronne de laurier » n'attribue en soi pas un montant de lot et ne peut jamais faire partie d'une paire gagnante. Si le billet ne présente pas de paire gagnante, le symbole de jeu « 5 avec couronne de laurier » ne produit pas d'effet.

§3. Chaque numéro mentionné dans la « zone de jeu-numéros » consiste en deux chiffres entre 0 et 9. Ce numéro forme un ensemble indivisible, dont les chiffres ne peuvent être considérés séparément.

§4. Un billet bénéficiant d'un lot de :

- 1° 5 euros, 10 euros, 1.000 euros, 5.000 euros, 15.000 euros, 50.000 euros ou 555.555 euros, contient seulement une paire gagnante ;
- 2° 15 euros, contient une ou deux paires gagnantes. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 15 euros et dans le deuxième cas à 10 euros et 5 euros ;
- 3° 20 euros, contient une ou trois paires gagnantes. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 20 euros et dans le deuxième cas à 10 euros, 5 euros et 5 euros ;
- 4° 25 euros, contient une paire gagnante ou une paire gagnante à laquelle s'applique le multiplicateur 5. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 25 euros et dans le deuxième cas à 5 euros multiplié par 5 ;

5° 30 euros, contient une paire gagnante

gecumuleerde lotenbedragen die worden vermeld onder de twee of drie in de "winnende nummers-speelzone" voorkomende nummers waarop de overeenstemming betrekking heeft.

De "nummers-speelzone" die geen enkel van de drie in het tweede lid bedoelde gevallen van overeenstemming te zien geeft, is altijd verliezend.

§2. In afwijking van artikel 3, §2, tweede lid, kan in de "winnende nummers-speelzone" het spelsymbool "5 met laurierkrans" verschijnen in de plaats van een nummer. In dat geval wordt het lotenbedrag, toegekend in geval van een winnend paar, vermenigvuldigd met 5.

Het spelsymbool "5 met laurierkrans" kent op zich geen lotenbedrag toe en kan nooit deel uitmaken van een winnend paar. Indien het biljet geen winnend paar inhoudt, heeft het spelsymbool "5 met laurierkrans" geen gevolgen.

§3. Elk nummer vermeld in de "nummers-speelzone" bestaat uit twee cijfers tussen 0 en 9. Dit nummer vormt een ondeelbaar geheel, waarvan de cijfers niet afzonderlijk mogen worden beschouwd.

§4. Een biljet dat recht geeft op een lot van:

- 1° 5 euro, 10 euro, 1.000 euro, 5.000 euro, 15.000 euro, 50.000 of 555.555 euro, bevat slechts één winnend paar;
- 2° 15 euro, bevat één of twee winnende paren. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 15 euro en in het tweede geval 10 euro en 5 euro;
- 3° 20 euro, bevat één of drie winnende paren. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 20 euro en in het tweede geval 10 euro, 5 euro en 5 euro;
- 4° 25 euro, bevat één winnend paar of één winnend paar waarop de vermenigvuldiger 5 wordt toegepast. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 25 euro en in het tweede geval 5 euro vermenigvuldigd met 5;

5° 30 euro, bevat één winnend paar of

ou trois paires gagnantes. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 30 euros et dans le deuxième cas à 15 euros, 10 euros et 5 euros ;

6° 40 euros, contient une paire gagnante ou trois paires gagnantes. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 40 euros et dans le deuxième cas à 20 euros, 15 euros et 5 euros ;

7° 50 euros, contient une paire gagnante ou une paire gagnante à laquelle s'applique le multiplicateur 5. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 50 euros et dans le deuxième cas à 10 euros multiplié par 5 ;

8° 60 euros, contient une paire gagnante ou trois paires gagnantes. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 60 euros et dans le deuxième cas à 25 euros, 20 euros et 15 euros ;

9° 75 euros, contient une paire gagnante ou une paire gagnante à laquelle s'applique le multiplicateur 5. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 75 euros et dans le deuxième cas à 15 euros multiplié par 5 ;

10° 100 euros, contient une paire gagnante ou une paire gagnante à laquelle s'applique le multiplicateur 5. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 100 euros et dans le deuxième cas à 20 euros multiplié par 5 ;

11° 500 euros, contient une paire gagnante ou une paire gagnante à laquelle s'applique le multiplicateur 5. Les montants attribués s'élèvent dans le premier cas à 500 euros et dans le deuxième cas à 100 euros multiplié par 5.

drie winnende paren. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 30 euro, en in het tweede geval 15 euro, 10 euro en 5 euro;

6° 40 euro, bevat één winnend paar of drie winnende paren. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 40 euro, en in het tweede geval 20 euro, 15 euro en 5 euro;

7° 50 euro, bevat één winnend paar of één winnend paar waarop de vermenigvuldiger 5 wordt toegepast. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 50 euro en in het tweede geval 10 euro vermenigvuldigd met 5;

8° 60 euro, bevat één winnend paar of drie winnende paren. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 60 euro, en in het tweede geval 25 euro, 20 euro en 15 euro;

9° 75 euro, bevat één winnend paar of één winnend paar waarop de vermenigvuldiger 5 wordt toegepast. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 75 euro en in het tweede geval 15 euro vermenigvuldigd met 5;

10° 100 euro, bevat één winnend paar of één winnend paar waarop de vermenigvuldiger 5 wordt toegepast. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 100 euro en in het tweede geval 20 euro vermenigvuldigd met 5;

11° 500 euro, bevat één winnend paar of één winnend paar waarop de vermenigvuldiger 5 wordt toegepast. De bedragen die toegekend worden, belopen in het eerste geval 500 euro en in het tweede geval 100 euro vermenigvuldigd met 5.

Art.5. Pour l'application du processus qui garantit une répartition harmonieuse des billets attribuant des lots de petite valeur sur l'ensemble des billets imprimés, les lots de petite valeur sont fixés à un montant unitaire ne dépassant pas 60 euros. La somme des lots de petite valeur attribués aux billets contenus dans un même paquet emballé sous cellophane correspond à un montant qui, fixé par la Loterie Nationale, ne peut être inférieur à 40 euros.

Art.6. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art.7. Le ministre qui a la Loterie Nationale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

Art.5. Voor de toepassing van het procedé dat garandeert dat de biljetten waarmee kleine lotenbedragen worden toegewezen, evenwichtig worden verdeeld over alle gedrukte biljetten, worden de kleine lotenbedragen vastgesteld op een bedrag per lot dat niet hoger is dan 60 euro. De som van de kleine lotenbedragen die toegekend worden aan de biljetten die tot eenzelfde in cellofaan verpakt pakje behoren, stemt overeen met een door de Nationale Loterij vastgesteld bedrag dat niet minder mag bedragen dan 40 euro.

Art.6. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art.7. De minister bevoegd voor de Nationale Loterij is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

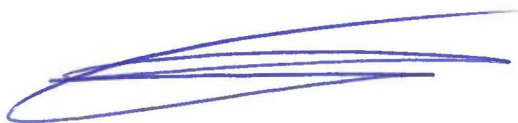
Par le Roi:
De Minister van Binnenlandse Zaken,
Institutionele Hervormingen en
Democratische Vernieuwing

Van Koningswege:
La Ministre de l'Intérieur, des Réformes
institutionnelles et du Renouveau
Démocratique

A.VERLINDEN

A.VERLINDEN

De Staatssecretaris van Asiel en
Migratie, belast met de Nationale Loterij,



S. MAHDI

Le Secrétaire d'État à l'Asile et à la
Migration, chargé de la Loterie
Nationale,



S. MAHDI